

8

Commission paritaire 222
Employés de la transformation du papier et du carton

**CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL CONCERNANT LE REGIME
TEMPORAIRE ET COLLECTIF DE SUSPENSION TOTALE OU PARTIELLE DE
L'EXECUTION DES CONTRATS DE TRAVAIL, CONCERNANT LA REDUCTION
INDIVIDUELLE ET TEMPORAIRE DES PRESTATIONS POUR FAIRE FACE A
LA CRISE, EN APPLICATION DE LA LOI DU 19 JUIN 2009 (MB 25 JUIN 2009)**

Convention collective de travail du 11 juin 2010

Neerlegging-Dépôt: 15/06/2010
Regist.-Enregistr.: 22/06/2010
N°: 99935/CO/222

Article 1- La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux employés et employées des entreprises ressortissant à la compétence de la Commission Paritaire pour les employés de la transformation du papier et du carton (CP 222).

Article 2 - Cette convention collective de travail concernant les mesures de crise prolonge les CCT du 30 juin et 24 septembre 2009 (94775/CO/222) et du 2 février 2010 (97511) concernant le régime temporaire et collectif de suspension totale ou partielle de l'exécution des contrats de travail, concernant la réduction individuelle et temporaire des prestations pour faire face à la crise, en application de la loi du 19 juin 2009, jusqu'au 30 septembre 2010.

Article 3 - La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée et entre en vigueur le 1^{er} juillet 2010. Elle prend fin le 30 septembre 2010.



Paritair Comité 222
Bedienden van de papier- en kartonbewerking

**COLLECTIEVE ARBEIDSOVEREENKOMST BETREFFENDE DE TIJDELIJKE
COLLECTIEVE REGELING VAN VOLLEDIGE OF GEDEELTELIJKE
SCHORSING VAN DE UITVOERING VAN DE ARBEIDSOVEREENKOMSTEN
BETREFFENDE DE TIJDELIJKE INDIVIDUELE VERMINDERING VAN DE
ARBEIDSPRESTATIES OM HET HOOFD TE BIJEN AAN DE CRISIS IN
TOEPASSING VAN DE WET VAN 19 JUNI 2009 (BS 25 JUNI 2009)**

Collectieve arbeidsovereenkomst van 11 juni 2010

Artikel 1 - Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de bedienden van de ondernemingen die ressorteren onder de bevoegdheid van het Paritair Comité voor de bedienden van de papier- en kartonbewerking (PC 222).

Artikel 2 - Deze collectieve arbeidsovereenkomst betreffende de anti-crisismaatregelen verlengt de CAO's van 30 juni en 24 september 2009 (94775/CO/222) en van 2 februari 2010 (97511) betreffende de tijdelijke collectieve regeling van volledige of gedeeltelijke schorsing van de uitvoering van de arbeidsovereenkomsten betreffende de tijdelijke individuele vermindering van de arbeidsprestaties om het hoofd te bieden aan de crisis in toepassing van de wet van 19 juni 2009, tot 30 september 2010.

Artikel 3 - Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor bepaalde duur en treedt in werking op 1 juli 2010. Zij loopt af op 30 september 2010.